



SAMODZIELNOŚĆ

MIESIĘCZNIK INFORMACYJNO - OGŁOSZENIOWY
GMINY KŁAJ ISSN - 1426 - 4617

WYWIAD Z WÓJTEM * Z PRAC ZARZĄDU GMINY * SAMORZĄDOWE PRZYBLIŻENIA * JASEŁKA W NASZEJ GMINIE
GOSPODARKA I SPOŁECZEŃSTWO GALICJI ZACHODNIEJ W I POŁOWIE XIX W. * SŁOWO O RABACJI GALICYJSKIEJ
OCALIĆ OD ZAPOMNIENIA * PRZESĄDY ALKOHOŁOWE * PODZIĘKOWANIA * KRONIKA SPORTOWA

Muzyka w Dworze Żeleńskich w Grodkowicach

W roku bieżącym, na mocy porozumienia zawartego pomiędzy Agencją Koncertową "Testudo" i Zakładem Doświadczalnym Hodowli i Aklimatyzacji Roślin, zrodziła się inicjatywa kulturalna dotycząca gminy Kłaj: koncerty p.n. "Muzyka w Dworze Żeleńskich w Grodkowicach".

Inicjatywa ta - chociaż adresowana w pierwszym rzędzie do mieszkańców gminy oraz ludności okolicznych miasteczek - będzie miała znaczenie nie tylko lokalne, bowiem zainteresowane nią są instytucje i fundacje o charakterze ogólnopolskim.

Już w tym roku finansowo wesprze koncerty Fundacja Kultury Polskiej. Będą one także reklamowane w Krakowie (afisze, radio, TV i prasa). W programie koncertów znajdą się różne gatunki muzyki, m.in. przedstawiana będzie publiczności twórczość Władysława Żeleńskiego, kompozytora urodzonego w Grodkowicach.

Organizacją przedsięwzięcia zajmuje się **Agencja Koncertowa "Testudo"** wraz z **Wojewódzkim Ośrodkiem Kultury w Krakowie** oraz **Zakładem Doświadczalnym Hodowli i Aklimatyzacji Roślin w Grodkowicach**, gospodarz obiektu. Agencja Koncertowa "Testudo" ma duże doświadczenie w tym zakresie, bowiem na co dzień zajmuje się organizacją koncertów zespołu muzyki dawnej **"Camerata Cracovia"**, znanego na polskim rynku koncertowym z wielu inicjatyw muzycznych (m.in. tematyczne koncerty p.n. "Polsko - niemieckie..." oraz "polsko- francuskie związki muzyczne", koncerty promenadowe dla zwiedzających komnaty Wawelu i Pieskowej Skąły, "Dawna muzyka i poezja J. Kochanowskiego" - koncerty i program TV z udziałem aktora Teatru Starego, i in.).

Już w tej chwili serdecznie wszystkich zapraszamy do udziału w tej imprezie, przede wszystkim w charakterze przyszłych słuchaczy - publiczności uczęszczającej na koncerty. Mamy nadzieję, że tym sposobem zostanie wylansowane w gminie Kłaj



Zespół muzyki dawnej CAMERATA CRACOVIA

reprezentacyjne miejsce służące potrzebom kulturalnym jej mieszkańców.

Liczymy też na **wsparcie finansowe ze strony potencjalnych sponsorów**, liczy się każda kwota. Mamy nadzieję, że również Urząd Gminy dorzuci swoje finansowe "co nieco" w tej sprawie. Wpłaty prosimy kierować na konto Agencji Koncertowej "Testudo": Bank PKO S.A. O/Kraków, nr 12401431-7015984-2700-401112 001.

Nie żałujcie Państwo pieniędzy na przedsięwzięcia, które w przyszłości także Wam mogą przynieść korzyść. Nie pomijajmy potrzeb kulturalnych mieszkańców tej gminy - jest tu przecież widoczny - co tu dużo ukrywać - niedobór imprez kulturalnych na wyższym poziomie.

Marta Trybulec

- Artysta muzyk

- autor inicjatywy

Ireneusz Trybulec

Kierownik zespołu

"Camerata Cracovia"

(informacja: tel. 84-15-19)

... "Nie planujemy większych nowych zadań z zakresu infrastruktury, istotną sprawą jest dalsza kontynuacja kanalizacji"...

KILKA PYTAŃ DO WÓJTA GMINY KŁAJ

D.K.:

Zakończył się 1996 rok, czy według Pana był to rok udany i czy udało się zrealizować wszystkie zamierzone zadania?

Wójt:

Nie został jeszcze zakończony bilans budżetowy więc nie można powiedzieć dokładnie na ile udało się zrealizować nasze plany. Jednakże już na początku 1996 r. wiadomo było, że nie uda się wszystkiego wykonać z uwagi na "pusty pieniądź" jaki figurował w budżecie.

Z najważniejszych spraw, które zostały zaplanowane przez gminę tzn. prace w zakresie kanalizacji i innych inwestycji - wszystkie zadania zostały wykonane.

D.K.:

Gmina Kłaj po raz drugi została nagrodzona za najbardziej ekologiczną gminę wiejską. Czy pieniądze, które gmina otrzymała zostały już rozdysponowane i na jakie cele?

Wójt:

Druga nagroda jaką Gmina Kłaj otrzymała dotyczyła konkursu dla całej Polski, w związku z tym jej prestiż był większy a i pieniądze również. Środki te zostały rozdysponowane na budowę kanalizacji gminy, czyli na dalsze działania ekologiczne, według odpłatności na fundusz wodno-ściekowy w obrębie poszczególnych inwestycji. Tam gdzie mieszkańcy płacą i jest duże zainteresowanie inwestycją, trafiło najwięcej środków z nagrody. Jest to dość obiektywne kryterium. Taka zasada powinna być utrzymana dalej, bo jest to w pewnym sensie mobilizacja mieszkańców do wpłacania środków finansowych na kanalizację. Jest to inwestycja bardzo długa i droga, więc mobilizowanie mieszkańców do płacności ma podstawowe znaczenie dla dalszej realizacji tego zadania.

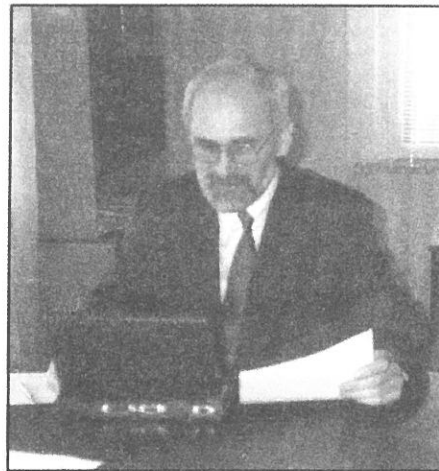
D.K.:

Jakie nowe zadania zaplanował Pan wraz z Zarządem i Radą Gminy do realizacji na rok bieżący?

Wójt:

Nie planujemy większych nowych zadań z zakresu infrastruktury, istotną sprawą jest dalsza kontynuacja kanalizacji tj. IV etap w Stanisławicach, zlewnia nr.7 w Targowisku i rozpoczęcie budowy kanalizacji na terenie zachodnim gminy. Są to oczywiście tylko prace początkowe mające na celu doprowadzenie do wykonania kolektorów głównych w celu umożliwienia w następnych latach rozbudowy kanalizacyjnej i przyłączy. Będzie to niewielki krok do przodu pomimo, że musimy wydać na ten cel ponad 30 mld starych złotych, daje to obraz jak inwestycja ta jest kosztowna. Innym przedsięwzięciem bardzo istotnym dla funkcjonowania oświaty na terenie gminy jest dalsza rozbudowa szkoły w Szarowie oraz próba likwidacji kotłowni węglowych w szkołach. Na ich miejsce mają być zainstalowane kotły gazowe. Ze strony gminy zostały już podjęte działania w tym zakresie, jeżeli dyrektorzy szkół przystąpią do działania i zostaną zabezpieczone środki z subwencji oświatowych na ten cel w budżetach szkolnych to jest szansa, że do końca tego roku większość szkół będzie miała już ogrzewanie gazowe. W przypadku takich placówek jak przedszkola, szkoły oraz budynki użyteczności publicznej, systemy ogrzewania gazowego dają ogromne oszczędności w skali roku. Według naszych obliczeń może to być kwota nawet miliarda złotych (starych) biorąc pod uwagę wszystkie budynki komunalne ogrzewane tym sposobem. Istnieje również konieczność oddzielenia budynków gminnych od centralnej kotłowni znajdującej się w Ośrodku Zdrowia, ponieważ w tym systemie ogrzewania ponosimy ogromne koszty zupełnie niepotrzebnie.

Za najważniejsze przedsięwzięcie z zakresu promocji gminy uważam doprowadzenie do budowy w



Stanisławicach dużego zakładu produkcyjnego z kapitałem zagranicznym. Trwają obecnie uzgodnienia i załatwianie wstępnych formalności z przedstawicielami inwestora. Mam nadzieję że wszystko ułoży się pomyślnie i inwestycja za kilkanaście milionów dolarów stanie się faktem w gminie Kłaj.

Jakie to ma znaczenia dla całej gminy i jej mieszkańców nie muszą chyba przypominać. Oprócz sprzedaży terenu który jest praktycznie nieużytkiem zyskujemy w przyszłości znaczącego podatnika i pracodawcę dla około 100 osób. Zyskają również same Stanisławice gdyż wokół zakładu mają powstać tereny rekreacyjne podobne do tych obok "Coca-Coli" w Niepołomicach, jest również szansa zbudowania niewielkiego basenu kąpielowego. Ale poczekamy to zobaczymy co z tych planów uda się zrealizować. Gdyby wszystko przebiegało pomyślnie to w kwietniu rozpoczną się roboty budowlane, a w grudniu jest możliwość otwarcia pierwszej hali produkcyjnej.

Należy dodać iż zakład będzie całkowicie nieuciążliwy dla środowiska gdyż stosuje najnowocześniejsze technologie w swojej branży.

Innym zadaniem które chcemy rozpocząć w tym roku jest zmiana planu zagospodarowania przestrzennego gminy, przystąpienie do jego aktualizacji. Będziemy chcieli podejść nieco inaczej do zabudowy jednorodzinnej, terenów pod przemysł, i działalność usługowo-wytwórczą.

Działanie perspektywiczne w tym zakresie ma na celu bardziej racjonalne gospodarowanie terenami, z korzyścią dla mieszkańców i gminy.



D.K.:

Jak ocenia Pan współpracę z poszczególnymi sołectwami, Sołtysami i Radami Sołeckimi ?

Wójt:

Oczywiście bardzo pozytywnie, ponieważ Rady Sołeckie działają w dużym stopniu samodzielnie. Myślę, że po nowelizacji statutów sołectw, które są w trakcie opracowywania samodzielność ta będzie jeszcze większa. Gospodarność i wykorzystanie mienia komunalnego jest obecnie jeszcze dość różnicowane. Są sołectwa, które wegetują nie wydając nawet czasem odpisów podatkowych, które im przypadają z końcem roku. Ale są również takie, które gospodarują mieniem bardzo efektywnie, nie dość, że wykorzystują odpis to jeszcze przynoszą dodatkowe dochody dla swojego sołectwa. Za tak uzyskane środki wykonują różne prace, wyłącznie na rzecz mieszkańców danego sołectwa.

Myślę, że ta forma działania i pracy będzie w przyszłości podstawową formą. Uważam, że sołectwo najlepiej się orientuje jak wydać pieniądze i co jego mieszkańcom jest najbardziej potrzebne. Gmina jako struktura o wiele większa i bardziej zróżnicowana pod względem społecznym i organizacyjnym, może nie dostrzegać pewnych problemów lokalnych. Sołtys i Rada Sołecka (o ile chcą) potrafią tymi sprawami kierować o wiele lepiej i skuteczniej, tak więc powinniśmy im stworzyć możliwości prawne i finansowe do takiego działania. Jak widzimy w tych sołectwach gdzie praca prowadzona jest w sposób poprawny zasada ta się potwierdza. Środki wygospodarowane są przeznaczane rzeczywiście na cele, które są naistotniejsze dla mieszkańców.

Jedną z nowocześniejszych form pracy w sołectwie może być założenie fundacji, o czym dyskutujemy z sołtysami i radami sołeckimi już od roku i z tego co mi wiadomo conajmniej dwa sołectwa są tym tematem zainteresowane. W następnych numerach będą publikowane podsumowania z działalności rad sołeckich za rok 1996. Będzie również opublikowany budżet gminy, jeżeli mieszkańcy mieliby jakiegokolwiek propozycje lub uwagi to bardzo chętnie z nich skorzystamy. Prosimy o kierowanie ich bezpośrednio do Urzędu Gminy lub na adres redakcji. Ten przepływ informacji w obydwie strony może służyć tylko i wyłącznie lepszemu gospodarowaniu i wykorzystaniu środków w gminie. Nie możemy sobie tutaj zarzucić jakiegos złego gospodarowania bo gmina dalej osiąga pozytywne efekty w skali województwa i kraju, to jednak nie ma sytuacji idealnych i uważamy, że może być jeszcze lepiej. Dlatego każdy głos w tej sprawie będziemy traktować jako propozycję jeszcze lepszego gospodarowania gminą.

Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiała Dorota Kupiec

Z PRAC ZARZĄDU Gminy

Urząd Gminy w ostatnich miesiącach 1996 podlegał Kontroli Regionalnej Izby Obrachunkowej.

Regionalna Izba Obrachunkowa przeprowadziła kompleksową kontrolę za okres poprzednich lat.

Kontrola objęła wszystkie zagadnienia mające na celu pozyskiwanie środków jak i wydatków przez Gminę. Szczególnie oparto się na budżecie Gminy lat kontrolowanych. W ostatnim czasie kontrolowano wydatki Gminy zgodnie z ustawą o zamówieniach publicznych.

W dniu 09.01. 1997 r. dokonano podsumowania kontroli RIO w Urzędzie Gminy w Kłaju. Ze strony Regionalnej Izby Obrachunkowej wzięli udział Prezes mgr Ludwik Węgrzyn ze swoimi współpracownikami, stronę Urzędu reprezentowali mgr Adam Kociołek Wójt Gminy Kłaj ze swoim Zarządem i Skarbnikiem Gminy Panią mgr Elżbietą Kuraś. Radę Gminy reprezentował inż Marian Kołos oraz Przewodniczący Komisji Rewizyjnej Ryszard Kruczkowski. Podsumowania dokonali poszczególni pracownicy RIO a następnie Prezes, który wyraził swoje zadowolenie z wyników kontroli w gminie Kłaj. Następnie kierownik kontroli RIO przedstawił zebranym protokół z kontroli kompleksowej.

W trakcie kontroli nie stwierdzono żadnych poważniejszych uchybień w pracy Urzędu i poszczególnych pracowników. Wydatki i dochody są zgodne z planami w poszczególnych działach i paragrafach. Nie stwierdzono żadnych nadużyć ani przekroczeń. Gospodarka finansowa prowadzona jest na właściwym poziomie. Drobne uchybienia proceduralne wykazane w protokole będą usunięte w najbliższym czasie o czym Zarząd jest zobowiązany powiadomić RIO.

Na ostatnich posiedzeniach Zarząd Gminy zajmował się następującymi tematami:

- powołano komisję przetargową na IV etap kanalizacji w Stanisławicach;
- ustalono fundusz wodno-ściekowy na 12 zł miesięcznie;
- podjęto decyzje o zakupie śmieciarki z kredytu z WFOS;
- rozpatrzono możliwości realizacji studium planu zagospodarowania przestrzennego;
- omówiono stan realizacji poszczególnych inwestycji za rok 1996;
- omówiono koncepcję kanalizacji Łęzkowic;
- rozpatrywano budowę kotłowni gazowych w Szkołach Podstawowych na terenie gminy.

Co i gdzie - w Urzędzie ?

Do zadań referatu Spraw Obywatelskich należy:

- realizowanie zadań wynikających z ustawy o ewidencji ludności i dowodach osobistych;
- realizacja ustawy o aktach stanu cywilnego;
- wykonywanie zadań z zakresu obrony cywilnej i obronności kraju;
- prowadzenie spraw wojskowych z zakresu ustalonymi odrębnymi przepisami;
- prowadzenie kancelarii ogólnej i przyjmowanie interesantów do Wójta i jego Zastępcy;
- obsługa Rady Gminy i Zarządu.

Obywatel Gminy Kłaj może załatwić w tym referacie następujące sprawy:

- złożyć na dziennik podawczy wszelkie pisma, prośby, uzyskać termin przyjmowania interesantów przez Wójta i Zastępcę;
- złożyć skargę lub wniosek do Zarządu lub Rady Gminy;
- sporządzenie aktu urodzenia dziecka, małżeństwa i zgonu;
- uzyskanie dowodu osobistego
- zameldowanie i wymeldowanie z terenu Gminy Kłaj;
- załatwić sprawy z zakresu Obrony Cywilnej i obronności kraju;
- uczestniczyć w pierwszej rejestracji do odbycia zasadniczej służby wojskowej.

Józef Strach

SAMORZĄDOWE PRZYBLIŻENIA CZĘŚĆ IV

RADNI

Ilość radnych jest uzależniona od mieszkańców Gminy co jest zawarte w ustawie samorządowej.

Rada Gminy Kłaj składa się z 22 radnych. Radny reprezentuje wyborców, utrzymuje stałą więź z mieszkańcami oraz ich organizacjami. Przyjmuje zgłaszane postulaty i przedstawia je Organom gminy do rozpatrzenia. Radni mogą tworzyć kluby skupiając co najmniej 5-ciu radnych. Klubowi Radnych przysługują inicjatywa uchwałodawcza oraz prawo do interpelacji określonych w Regulaminie Rady.

Z Radnym nie może być nawiązany stosunek pracy w Urzędzie Gminy, w której uzyskał mandat dotyczy to również kierowników jednostek organizacyjnych. Nie dotyczy radnych wybranych do Zarządu, z którymi stosunek pracy jest nawiązany na podstawie wyboru.

ZARZĄD

Organem wykonawczym Gminy jest Zarząd wybrany na okres kadencji Rady. W skład zarządu wchodzi Wójt, Z-ca Wójta oraz 5 członków Zarządu.

Pracami Zarządu kieruje Wójt organizuje pracę nad bieżącymi sprawami oraz reprezentuje Gminę na zewnątrz. Członkostwa w Zarządzie nie można łączyć z pracą w administracji rządowej, członek zarządu nie może być w składzie komisji rewizyjnej i występować w funkcji Przewodniczącego Rady Gminy lub Jego Z-cy. Rada Gminy wybiera Zarząd z pośród Radnych lub z poza składu rady w ciągu 6-mcy od daty ogłoszenia wyników wyborców. Rada wybiera Wójta bezwzględną większością głosów ustawowego składu Rady w głosowaniu tajnym. Zastępcę Wójta i pozostałych członków zarządu Rada wybiera na wniosek Wójta w głosowaniu tajnym. Zarząd pracuje na posiedzeniach zwoływanych przez Wójta w miarę potrzeby jednak nie rzadziej jak raz w m-cu. W posiedzeniach Zarządu biorą udział bez prawa głosowania Skarbnik Gminy, Sekretarz Gminy, Radca Prawny i zaproszeni goście.

Zadaniem Zarządu określonym przepisami prawa i Statutu Gminy są:

- przygotowanie projektów uchwał Rady Gminy określanie

- sposobu ich realizacji oraz wykonywanie uchwał Rady;
- gospodarowanie mieniem komunalnym;
- wykonywanie budżetu;
- zatrudnianie i zwalnianie kierowników gminnych jednostek organizacyjnych;
- wykonywanie zadań zleconych i przyjętych przez administrację rządową;
- przedkładanie Radzie sprawozdań z działalności finansowej Gminy;
- wydawanie zarządzeń porządkowych w/s niecierpiących zwłoki, które wymaga zatwierdzenia na najbliższej sesji Rady.

Zarząd podejmuje rozstrzygnięcia w formie decyzji, uchwał postanowień zwykłą większością głosów.

Po zakończeniu roku budżetowego Komisja Rewizyjna rozpatruje sprawozdanie budżetowe i przygotowuje wniosek dla Rady Gminy o udzielenie bądź nie udzielenie absolutorium wniosek ten jest opiniowany przez Regionalną Izbę Obrachunkową. Uchwała Rady Gminy o nieudzieleniu absolutorium jest równoznaczna ze złożeniem wniosku o odwołanie Zarządu.

Rozpatrzenie takiego wniosku Rada dokonuje po 14 dniach od podjęcia uchwały zapoznając się z opiniami.

Rada może odwołać Zarząd również z innej przyczyny na wniosek 1/2 składu rady wymagający zaopiniowania przez Komisję Rewizyjną. Zarząd Gminy wykonuje zadania przy pomocy Urzędu Gminy. Organizację i zasady działania Urzędu określa regulamin uchwalany przez Radę na wniosek Zarządu.

PRACOWNICY SAMORZĄDOWI

Wójt, Z-ca są pracownikami samorządowymi z wyboru. Na podstawie powołania przez Radę zatrudnia się Skarbnika Gminy, Sekretarza Urzędu, dwóch Z-ców Kierownika USC.

Pozostali pracownicy Urzędu Gminy są zatrudniani na podstawie umowy o pracę. Pracownika samorządowego można zatrudnić na podstawie mianowania jeżeli jest to konieczne do prawidłowego funkcjonowania urzędu.

Unormowania prawne i finansowe dla pracowników samorządowych określa ustawa, która precyzuje również obowiązki pracownicze.

Przewodniczący Rady Gminy
Marian Kołos

Uzupełnienie

Dot. art. pt: "Samorządowe Przybliżenia" w Nr 40 (styczeń). Nie została wymieniona Komisja Oświaty Zdrowia Turystyki i Kultury, Kultury Fizycznej - 4+2 osoby spoza Rady.

NOWE USTAWY OBOWIĄZUJĄCE W GMINIE

Zarząd Gminy zobowiązany został przez Radę Gminy do przygotowania propozycji wprowadzających w nowe ustawy obowiązujące w gminie :

- ustawa o utrzymaniu czystości i porządku w gminie. Dotyczy to określenia szczegółowych zasad utrzymania porządku na terenie gminy;

- znowelizowana ustawa o utrzymaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi, która zobowiązuje Urząd Gminy do działania osób związanych z profilaktyką i rozwiązywaniem problemów alkoholowych a w szczególności ochrony przed przemocą w rodzinie. W celu uzyskania dodatkowych środków na finansowanie zadań określonych Gmina pobiera opłatę za zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowy.

D.K.

APEL DO SPOŁECZEŃSTWA

Gminny Komitet Pamięci Walk i Męczeństwa oraz Wiejski Komitet d/spr. Odbudowy Pomnika Ofiar Wojennych zbudowanego na terenie wsi Targowisko zwraca się z uprzejmą prośbą o cenne informacje i wskazówki dotyczące powstania tej inwestycji.

Telefony kierować do :

Ob. Celiny Kubas na nr 84-21-18

lub Ob. Anny Czubak na nr 84-10-91

Gminny Komitet Pamięci
Walk i Męczeństwa w Kłaju
Wiejski Komitet d/spr. Odbudowy
Pomnika we wsi Targowisko.

JASEŁKA W NASZEJ GMINIE

SZARÓW

W sali WDK w Szarowie dn.26.01. o godz.16.00 rozpoczęło się wspólne kolędowanie i łamanie opłatkiem wśród mieszkańców Szarowa.

Całą uroczystość uświetniły występy dzieci z Przedszkola Samorządowego oraz ze Szkoły Podstawowej. Całą imprezę przygotowała Rada Rodziców działająca przy Szkole Podstawowej w Szarowie. Dochód ze sprzedaży biletów został przekazany przez Przewodniczącego Rady Rodziców p. Marka Lasonia na ręce p. Dyrektora Szkoły Podstawowej Elżbiety Baja na dalszą rozbudowę Szkoły.

D.K.

ŁĘŻKOWICE

Dnia 11 stycznia br w WDK Łędkowice odbył się tradycyjny Oplątek, podczas którego mieszkańcy wsi oraz goście zaproszeni składali sobie życzenia i łamali się opłatkiem. Czas umilali Kolędnicy z Szarowa, zorganizowano też zabawę.

R.G.

DĄBROWA

Jak co roku, od lat, mieszkańcy Dąbrowy spotkali się na tradycyjnym Oplątku. Honorowymi gośćmi tej uroczystości byli: Proboszcz Parafii Szarowsko - Dąbrowskiej Ks. Roman Sasuła, Wójt Gminy Kłaj z małżonką, p. Dyrektor Szkoły w Szarowie i p. Dyrektor Przedszkola w Dąbrowie. Organizatorem była Rada Sołecka Dąbrowy. Gospodarzami całego wydarzenia byli oczywiście mieszkańcy Dąbrowy, bowiem to dzięki ich ofiarności uroczystość została przygotowana a cały dochód przekazany na rozbudowę Szkoły Podstawowej w Szarowie - dzieła, które powstaje z myślą o dzieciach, dla ich potrzeb umysłowych i sportowych. Wszystkim uczestnikom tej uroczystości, ofiarodawcom Rada Sołecka na łamach tej kolumny składa serdeczne podziękowanie.

Szczególnie serdecznie zwracamy się do wychowawców i nauczycieli naszych dzieci. Przedszkolaczki z Dąbrowy opowiedziały w tak rozkoszny sposób historię narodzin Jezuska, że lzy wzruszeń i rozbawienia cisły się do oczu. Dziękujemy.

Spotkanie uświetnił również montaż słowno - muzyczny w wykonaniu uczniów ze Szkoły Podstawowej w Szarowie. Chórowi aniołów dzielnie towarzyszył śpiew pastuchów. Doskonale dobrane teksty, perfekcyjne wykonanie kolęd tych dobrze znanych i zupełnie nowych, piękne stroje i muzyczny akompaniament wprowadziły uczestników ponownie w nastrój radosnej tajemnicy narodzenia, pięknego misterium Bożonarodzeniowego.

Życzenia wszelkiej pomyślności w Nowym Roku przekazane przez Gości - Dąbrowianie szczerze odwzajemnili dzieląc się opłatkiem i kolędując z występującymi dziećmi.

B.K.



Występ dzieci Szkoły Podstawowej z Szarowa

STANISŁAWICE

Dnia 12 stycznia br. mieszkańcy Stanisławic oraz zaproszeni goście spotkali się w Wiejskim Domu Kultury na tradycyjnym "Oplątku". Całą uroczystość umiliły występy dzieci szkolnych, przedszkolnych oraz zespół Koła Gospodyń Wiejskich.

Po występach artystycznych i krótkim przemówieniu Proboszcza Parafii Cikowice rozpoczęło łamanie się opłatkiem. Podczas trwania całej uroczystości uczestnicy śpiewali ulubione kolędy.

D.K.



Występ dzieci Szkoły Podstawowej ze Stanisławic

Jasełka w wykonaniu Przedszkolaków z Kłaja

Dnia 24.01. o godz. 14.00 w sali widowiskowej Urzędu Gminy odbyły się Jasełka w wykonaniu dzieci z Przedszkola Samorządowego w Kłaju. Występ ten był dedykowany Babciom i Dziadkom z okazji ich święta.

W imieniu Dyrektora Przedszkola serdecznie dziękujemy Spółdzielni Handlowo-Usługowej w Kłaju za ufundowanie zabawek, oraz p. Grażynie Orłowskiej za ufundowanie słodczy.

D.K.



Przedszkolaki w czasie występu

Gospodarka i społeczeństwo Galicji zachodniej w I połowie XIXw.

Po pierwszym rozbiórze Rzeczypospolitej terytorium na południe od Wisły przypadły Austrii. Bochnia wraz z okolicą przeszła pod panowanie austriackie w czerwcu 1772r. Natychmiast zaczęto wprowadzać nowe porządki; w zakresie administracji dla całej prowincji galicyjskiej awansował odległy Lwów.

W grudniu 1773r. szlachta zachodniej części Galicji została zwołana na zjazd do Wieliczki i tu wybrano delegatów na centralny akt hołdowniczy do Lwowa. Urzędnicy austriaccy od zebranych delegatów przyjmowali przysięgi wg. opracowanej roty:

" Ślubujemy i składamy cielesną przysięgę Bogu Wszechmocnemu za nas, Najjaśniejszej i Niezwyciężonej Księżnie i Pani, Pani Marii Teresie z łaski bożej cesarzowej rzymskiej...oraz także ślubujemy, iż każdego czasu wierni, posłusznymi, skłonnymi i podległymi będziemy"...

Pod względem administracyjnym (wg. stanu z dnia 22.03.1782r.),

Galicję podzielono na 18 cyrkułów. Wśród nich jedną ze stolic cyrkułu stała się także Bochnia obejmując swym zasięgiem znaczne terytorium, na którym znajdowało się kilkanaście miast i miasteczek, ponad 370 wsi i ok. 180 000 ludności.

Siedzibą organów wymiaru sprawiedliwości nie została jednak Bochnia, tylko nie opodal leżący Wiśnicz. Łącznie z tworzeniem się nowej administracji austriackiej przebiegała także akcja organizacji kościelnej. Nową diecezję utworzono w Tarnowie i odtąd cały cyrkuł bocheński znalazł się w granicach tej nowo utworzonej diecezji. Należy także zaznaczyć, że przez krótki okres czasu (1822-1826) Bochnia przejściowo była siedzibą kurii mieszczącej się w gmachu poddominikańskim.

W wymienionym okręgu najludniejszym miastem była Wieliczka a po niej Bochnia oraz inne miasta i miasteczka. Austriacka polityka gospodarcza w Galicji sprowadzała się najczęściej do eksploatacji bogactw mineralnych ale rząd nie podejmował nowych inwestycji. Ze względu na brak pomieszczeń dla miejscowych władz zagarnięto gmachy poklasztorne (co zresztą było związane z reformami terezańsko-józefińskimi dot.m.in.kasacji klasztorów) i królewskie jak np. zamek niepołomicki czy żupę solną w Wieliczce.

Największym kompleksem dóbr królewskich na tym terenie był klucz niepołomicki. Obejmował on całą Puszczę Niepołomicką wraz z kilkudziesięcioma osadami począwszy od Niepołomic na zachodzie aż do rzeki Raby na wschodzie i Wisły na północy. Według zestawienia urzędowego z r. 1830 w skład dominium niepołomickiego wchodziły następujące miejscowości: Baczków, Baryszów, Błota, Bogucice, Bratucice, Chelm, Chobów, Cikowice, Damienice, Drwinia, Dziewin, Gawłówek, Grobla, Łazy, Kłaj, Kolanów, Książnice Małe, Książnice Wielkie, Liszki, Łapczyca, Mikuszowice, Moszczenica, Mszczęcin, Okulice, Pasternik, Paszyn, Piaski, Podborze, Podgrabie, Siedlec, Stanisławice, Stryżków, Świdowa, Świnarów, Targowisko, Trawniki, Wola Batorska, Wola Drwińska, Wola Zabierzowska, Wyrzyce i Zielona. Drugi pod względem wielkości klucz dóbr królewskich stanowił Krzeczów a dalej dawne starostwo dobczyckie, lipnickie, hrabstwo wiśnickie i kilka innych.

Chłopi galicyjscy odrabiali jeszcze pańszczyznę - do roku 1848, co miało znaczny wpływ na stosunki między dworem a włościanstwem. Obciążeni powinnościami chłopi zobowiązani byli do robocizny sprzężanej lub pieszej a ponadto musieli dostarczać określoną ilość drobiu, jaj, wełny i in. produktów rolniczo-hodowlanych.

Chłopi uprawiali głównie żyto, pszenicę i owies, a w mniejszych ilościach jęczmień i proso. Na przełomie XVIII i XIX w. upowszechniła się w Galicji uprawa ziemniaka. Z jarzyn masowo uprawiano kapustę i marchew.

Hodowla miała charakter pomocniczy; hodowano konie, krowy, świnie i rzadziej owce. Ubodzy chłopi trudnili się również kłusownictwem ale przyłapani na gorącym uczynku musieli odbyć karę więzienia w Wiśniczu.

Z ciekawostek należy wspomnieć, że zmorą nędzy chłopów galicyjskiego była także wódka (gorzałka), którą produkowały dwory i przy współpracy z karczmami bogaciły się kosztem zdrowia i degeneracją włościan. Dopiero w latach czterdziestych XIXw. zrodził się ruch towarzysztw wstrzemięźliwości, który popierany przez Kościół radykalnie zmienił dotychczasowy sposób życia chłopów.

Tak mniej więcej przedstawiało się życie ludu wiejskiego w pierwszej połowie XIX wieku w Galicji zachodniej.

Dionizy Kołodziejczyk

SŁOWO O RABACJI GALICYJSKIEJ

W lutym ubiegłego roku minęła 150 rocznica tzw. rabacji chłopskiej t.j. antyfeudalnego ruchu chłopskiego bezwzględnie wykorzystanego przez władze austriackie do sparaliżowania powstania w Galicji.

Po upadku powstania listopadowego rozpoczął się na ziemiach polskich (w trzech zaborach) ruch wyzwolenieńczy skierowany przeciwko uciskowi narodowemu, a także uciskowi włościan. W Galicji zachodniej na czele rewolucyjnych demokratów stanął Edward Dembowski. Ośrodkiem spisków studenckich i postępowej szlachty była Bochnia i jej okolice.

Już w pierwszej połowie lat trzydziestych XIX w. uczniowie bocheńskiego gimnazjum wykazali dużą aktywność w spisku, działając głównie w "Stowarzyszeniu Ludu Polskiego" oraz w "Konfederacji Powszechnej Narodu Polskiego". Niestety już jesienią i zimą 1837/1838r. władze austriackie dokonały pierwszych aresztowań i osadziły uczniów spiskowców w areszcie w Wiśniczu. Wśród aresztowanych byli synowie właścicieli ziemskich, dzierżawców, oficjalistów, studentów i nauczycieli.

Tymczasem w styczniu 1846 r. w Krakowie zawiązano Rząd Narodowy, w skład którego weszli przedstawiciele z trzech zaborów a mianowicie: K.Liebelt z Poznania, J.Tyssowski z Galicji i L.Gorzkowski z Krakowa.

Według opracowanego planu powstanie miało wybuchnąć 21 lutego 1846 r. Niestety przed wybuchem powstania nastąpiły aresztowania równocześnie we wszystkich trzech zaborach; m.in. aresztowano także L.Mierosławskiego w byłym zaborze pruskim, któremu powierzono Naczelną Komendę.

W związku z sytuacją jaka się wytworzyła w Krakowie, austriacki gen. Collin w dn. 18 lutego 1846 r. zajął Kraków. Mimo to w nocy z 19/20 lutego spiskowcy krakowscy pod wodzą L.Gorzkowskiego uderzyli na oddziały austriackie w Krakowie, Krzeszowicach, Chrzanowie i Jaworznie. Uczestnikami walk powstańczych byli studenci, rzemieślnicy, czeladnicy, górnicy z Jaworzna, hutnicy z Trzebini, inteligencja, oraz nieliczni ziemianie i chłopci.

Po dwóch dniach walk w dn.22 lutego wojska austriackie wycofały się za Wisłę do Galicji. W tym samym dniu zawiązał się Rząd Narodowy Rzeczypospolitej Polski, który wydał "Manifest do Narodu

Polskiego" wzywający cały naród do walki przeciw trzem zaborcom. Manifest znosił wszelkie przywileje stanowe, oddawał na własność ziemię użytkowaną przez chłopów, uchylał pańszczyznę i czynsze, obiecując także bezrolnym ziemię z dóbr narodowych o ile wezmą udział w powstaniu.

24 lutego J.Tyssowski obwołał się dyktatorem powstania, a jego sekretarzem został E. Dembowski, który rozsyłał po wsiach agitatorów w celu pozyskania chłopów do walki z zaborcami. Zabiegi jego nie odniosły skutków. Na przebiegu powstania tragicznie zaważyły antyszlacheckie wystąpienia chłopów galicyjskich zainspirowane zresztą polityką austriacką. Rząd wiedeński wygrzywał antagonizmy społeczne dla własnych celów. Rozpoczęły się masowe napady chłopów na dwory szlacheckie, mordowanie ziemian, zabieranie żywności, bydła i wszelkiego dobra.

Szczególnie dramatyczne wydarzenia miały miejsce w cyrkułe bocheńskim gdzie tutejszy starosta Carl Berndt umiejętnie wykorzystał niezadowolenie chłopskie. Ich przywódcom austriaccy urzędnicy tłumaczyli, że cesarz pragnie ulżenia doli chłopów ale szlachta polska nie chce tego i zamierza wyrządzić chłopów. Nieświadomy chłop mając słabo wyrobione poczucie tożsamości i przynależności narodowej dał się użyć jako narzędzie do zwalczania Rządu Narodowego i jego programu opracowanego także w interesie chłopów. Niestety o swym błędzie opartym na kłamstwie okupanta chłopci dowiedzieli się dopiero po bezlitosnym zdławieniu powstania.

Na naszym terenie od Bochni do Gdowa najgwałtowniejsze wydarzenia miały miejsce w Grodkowicach w dn. 23 lutego 1846r. gdzie z rąk chłopów (także tych z Łysokań, Szarowa i Dąbrowy) zginął dziedzic Marcjusz Żeleński i dwóch oficjalistów, oraz bitwa pod Gdowem w dn. 26 lutego, która ostatecznie zadecydowała o klęsce powstania.

Bilans powstania chłopskiego w Galicji wyraża się sumą 728 zamordowanych i kilkuset rannych oraz zniszczeniem 472 dworów i ok. 50 plebanii.

Niech ta krwawa łaźnia narodu polskiego nie ulegnie zapomnieniu, ponieważ historia lubi się powtarzać.

Dionizy Kołodziejczyk

Informacje z Sejmiku Samorządowego

Dnia 27 stycznia br. odbyła się XXVI zwyczajna Sesja Sejmiku Samorządowego Województwa Krakowskiego.

Tematami sesji były między innymi :

1) Gospodarka rolna a ochrona środowiska

W punkcie tym przedstawiono trzy referaty dotyczące :

a) erozji gleb - w którym zwrócono uwagę na zanieczyszczenie wód powierzchniowych splukiwanymi cząsteczkami gleby oraz zawartymi w niej chemikaliami i zanieczyszczeniami.

b) skażenia gleb w województwie Krakowskim - w referacie tym przedstawiono wyniki badań Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska wskazujące, które rejony naszego województwa są zagrożone zanieczyszczeniami przedostającymi się do gleb.

c) biopaliwa - przedstawiono możliwości wykorzystania biopaliw jako alternatywnych upraw rolniczych, oraz jako źródła pozyskania taniej i odnawialnej energii. Dla uzupełnienia należy podkreślić iż na terenie naszej gminy rozpoczęto próby wykorzystania nieużytków pod uprawę jednej z odmian roślin energetycznych. W jednym z najbliższych numerów "Samodzielności" przedstawimy bliżej, ten ciekawy problem.

2) Jednym z punktów była inicjatywa nowelizacji ustawy o zamówieniach publicznych.

Propozycja przedstawiona przez sejmik zakłada zniwelowanie wszelkich nieprawidłowości jakie zauważyły gminy przez rok stosowania wspomnianej ustawy.

Po krótkiej dyskusji projekt, postanowiono skierować do ponownego przedyskutowania w komisjach sejmikowych.

A.K.

Dziewięćdziesięciolecie edukacji w Dąbrowie

W 1925 roku powstał zamiar zlikwidowania jednoklasowych szkół, a dzieci miały uczęszczać do okolicznych szkół siedmioklasowych. Mając jednak na uwadze duże odległości (najbliższa siedmioklasówka była w Niepołomicach) zamiaru tego na prośbę mieszkańców nie zrealizowano. Rok 1931 był znów rokiem reorganizacji tutejszego szkolnictwa. W Brzeziu powstaje szkoła siedmioklasowa, a w Dąbrowie zlikwidowano czwartą klasę. Znów na wniosek mieszkańców i Wójta Kaspra Flasińskiego zaniechano tego zamiaru i sytuacja powraca do poprzedniego stanu. Następują jednak kłopoty ze środkami na utrzymanie szkoły. Wójt nie daje pieniędzy, nauczycielka zmuszona jest pokrywać wydatki z dochodu uzyskanego ze sklepiku przyszkolnego, prowadzonego przez dzieci, za wpisowe, a nawet z własnych pieniędzy. Nie odbija się to jednak na poziomie nauczania. Sytuacja radykalnie poprawia się dopiero po utworzeniu Gminy Zbiorowej z siedzibą w Targowisku - rok 1935.

W pracy z młodzieżą pozaszkolną oraz starszymi mieszkańcami Dąbrowy następuje ciągły postęp. Organizowane są kursy gotowania, robótek ręcznych, kroju i szycia, uprawy jarzyn i kwiatów oraz hodowli drobiu. Powstaje Koło Gospodyń Wiejskich, Koło Młodzieży i Związek Strzelecki. Dzieci szkolne również wciągają się do pracy społecznej, przygotowują wspólnie ze starszą młodzieżą przedstawienia, organizują samopomoc uczniowską, obdarowując podarkami pod choinką biedniejsze dzieci, urządzają dla nich zbiórki ubrań i butów oraz dożywianie.

Sierpień 1939 roku daje się odczuć jako groźba wybuchu wojny. Nauczycielka organizuje w szkole szycie tamponów przeciwgazowych oraz pomoc żywnościową dla ludności Śląska ewakuującej się na wschód przed groźbą wkroczenia Niemców. We wrześniu Niemcy napadają na Polskę. Nauka w szkole nie rozpoczyna się. Nauczycielka zabezpiecza dokumenty szkolne i wyjeżdża. Wraca po kilku tygodniach i 26 października rozpoczyna naukę w szkole. Niemcy wprowadzają obowiązek nauki języka niemieckiego. Następuje roszada nauczycieli. Pani Pagaczowa miała być przeniesiona do Kłaja, a do Dąbrowy przybył inny nauczyciel. Postanowienie to jednak zmieniono.

Wojna powoduje ciągle przemarsze wojska, a na swoje kwatery zajmuje każdorazowo szkołę dewastując ją i niszcząc. Nauka prowadzona jest ale z przerwami i w ciężkich warunkach według programu narzuconego przez okupanta. Dzieci szkolne zmuszone są do zbierania złomu, szmat i makulatury. Ponadto wybucha epidemia tyfusu i czerwonki. Pomimo tych trudności organizowane jest przy tej szkole tajne nauczanie dla klas od 1 do 4, klasy wyższe uczą się tajnie w Niepołomicach. Syn nauczycielki (absolwent U.J.) prowadzi tajne nauczanie dla pierwszej klasy gimnazjalnej. Uczniowie ci zdają egzaminy przed tajną komisją w Krakowie. W tym czasie na skutek donosu Pagaczowa zostaje wezwana na przesłuchanie na Gestapo w Bochni. Sprawa kończy się tylko ostrzeżeniem.

W 1943 roku pani Pagaczowa zostaje wysłana na emeryturę, a stanowisko nauczycielki obejmuje pani Stefania Kościółek z Podolów. W końcu roku 1944 Niemcy cofają się na frontie wschodnim. Przemieszczające się wojska znowu zajmują szkołę, ponadto kwatruje w szkole grupa robocza Niemców urządzających składy amunicji wzdłuż drogi do Niepołomic.

T. Urban c.d.n.

Przesady alkoholowe

Mówi się, że osobnicy o silnej głowie mogą pić spokojnie. Tymczasem jest akurat odwrotnie. Posiadanie "mocnej głowy" umożliwia wypijanie większej ilości alkoholu zwiększając ryzyko uzależnienia i powodując jednocześnie większe szkody zdrowotne. Ci, którzy mają silną głowę powinni bardziej uważać gdy piją.

Mówi się, że piwo i wino nie powinno się zaliczać do alkoholi, ponieważ ich picie nie stwarza poważnych zagrożeń. Tymczasem alkohol w piwie i winie jest taki sam jak w wódce. Częste używanie piwa jako napoju chłodzącego jest nieporozumieniem, nie usuwa ono zmęczenia i jedynie działa znieczulająco. Przyjrzyjmy się problemom krajów, w których pije się piwo lub wino.

Mówi się, że kierowca może się trochę napić, że przed upiciem można się zabezpieczyć dbając o solidną zakąskę i przyspieszyć wytrzeźwienie pijąc kawę, spacerując i biorąc tusz. Tymczasem, aby stworzyć zagrożenie na drogach nie trzeba wcale się upić. Nawet niewielka dawka alkoholu zwalnia szybkość reakcji i upośledza kontrolę jazdy. Kawa nie przyspiesza trzeźwienia - daje tylko pozorne poczucie świeżości. Można oszukać policjanta - ale nie organizm. Lepiej więc przed jazdą przespać się niż zawierzyć przesądom !.

Mówi się, że problemy alkoholowe mają tylko ludzie prości, niewykształceni, pochodzący z "dołów społecznych". Nic bardziej fałszywego ! Ani wykształcenie, ani wychowanie nie zabezpieczy przed uzależnieniem. Uzależnienie dotyka wszystkich, którzy piją. O tym trzeba zawsze pamiętać. Jest powszechnie znana duża liczba uzależnionych wśród intelektualistów, ludzi pióra, aktorów.

Mówi się, że problemów alkoholowych nie należy rozpatrywać w kategoriach moralnych, że ludzka wola i charakter nie odgrywają tu żadnej roli. To prawda - ale tylko w przypadkach uzależnienia. Natomiast nadmiernie pije wiele osób nie będących jeszcze uzależnionymi. W całej sferze profilaktyki alkoholowej wola, charakter człowieka i akceptowany przez niego system wartości - są zagadnieniami pierwszoplanowymi. Bagatelizowanie tych czynników wtedy jeszcze, gdy nie mamy do czynienia z uzależnieniem - jest groźnym mitem.

Mówi się, że "wszystko można, co nie można, byle z wolną i z ostrożnością". Z pewnością zwolnienie tempa picia i zachowanie ostrożności nigdy jeszcze nikomu nie zaszkodziło. Ale są pewne zakazy absolutne, których należy bezwzględnie przestrzegać. I tu nie ma żadnych wyjątków. To nie tylko mit ! To kłamstwo !

Warto też wiedzieć, że przesady i miły alkoholowe związane z fizjologicznymi, psychicznymi i społecznymi funkcjami alkoholu nie znajdują uzasadnienia w świetle współczesnej nauki. W większości wypadków jest to zwykłe "dorabianie ideologii" przez ludzi pragnących się napić.

Pamiętajmy, że w poszukiwaniu pozytywnych funkcji alkoholu nie powinno się przekraczać małych dawek. Przekraczanie "progu nietrzeźwości" jest szkodliwe dla organizmu i psychiki. Co powinniśmy przeto robić ?

- dążyć do uzyskania wiedzy o alkoholu i problemach alkoholowych,
- nauczyć się dokładnie liczyć ilość konsumowanego alkoholu,
- nauczyć się trafnie rozpoznawać okoliczności własnego picia,
- zacząć już od dzisiaj realizować program zmniejszania ilości alkoholu w swojej krwi.

J.P.

Urodzenia

1. Adrian Filipowski - Brzezie
2. Ewa Wieczorek - Brzezie
3. Krzysztof Kowal - Kłaj
4. Konrad Nowak - Brzezie
5. Sylwester Łach - Kłaj
6. Andrzej Drewniak - Kłaj
7. Arkadiusz Szela - Stanisławice
8. Adam Ciupa - Kłaj
9. Bartosz Filipek - Szarów
10. Mikołaj Szczyrbak - Targowisko

Małżeństwa:

1. Aneta Czyrnek - Maciej Kowalcze
2. Monika Marzec - Bogusław Hytós
3. Monika Witczak - Piotr Kukielka
4. Agnieszka Nalepka - Krzysztof Czyż

Zgony:

1. Wojciech Żupnik - Brzezie
2. Józef Wcisło - Szarów
3. Stanisław Moryc - Stanisławice
4. Antoni Słodki - Targowisko
5. Zofia Świętek - Targowisko
6. Paulina Włosińska - Brzezie
7. Władysław Grał - Targowisko

Pani Małgorzacie Kafel
wyraży szczerego współczucia z
powodu śmierci
Ojca

składają Pracownicy Gminnego
Ośrodka Zdrowia oraz Pracownicy
Urzędu Gminy w Kłaju

Panu
Stanisławowi Kościółkowi
wyraży szczerego współczucia z
powodu śmierci
Ojca

składa
Klub Sportowy "ZRYW" Szarów

Panu
Pawłowi Kościółkowi
wyraży szczerego współczucia z
powodu śmierci
Dziadka

składa
Klub Sportowy "ZRYW" Szarów

Kącik poetycki



*Szczęście dodaje mi skrzydeł.
Szybuję wśród chmur...
Jestem jedną ze skrzydlastych sióstr
jaskółek...*

*Spoglądam na ziemię skurczoną i ...
wcale nie chcę tam wracać, boję się,
czy jeszcze kiedyś zanurzę się w tą ...
błękitną trawę przestworzy...*

Agnieszka K. - Licealistka

*Zawieszam na drzewie pamięci
nasze dni jak srebrne bombki
czas jak zapalone światło
wlewa się przez okno świat*

*niebo ściele na ulicach
dywany ze śniegu
srebrzą się na nim choinki
i mienią Twoją miłością...*

mgr Wiesław Janusz Mikulski

Grupa Kołędnicza z Szarowa

w dn. 26 stycznia br. brała udział w Wojewódzkim Przeglądzie Grup
Kołędniczych w Mogilanach, zdobywając II nagrodę pieniężną w wysokości
500,00 zł.

Ponadto wyróżnienia otrzymali :

Pan Piotr Rojek oraz Pan Kazimierz Wajda.

D.K.

Podziękowania

Zarząd Klubu "ZRYW" Szarów

dziękuje wszystkim kołednikom za
udział w tegorocznej kołodzie tj.

Panom Piotrowi Rojek, Adamowi
Kowal, Danielowi Szewczyk,
Józefowi Zawadzki, Pawłowi
Kościółek, Stanisławowi Kościółek,
Piotrowi Włodek, Stanisławowi
Urban, Adamowi Gawel,
Mieczysławowi Nosek, Kazimierzowi
Wajda, Piotrowi Banaszak,
Władysławowi Wnęk, Mieczysławowi
Sądel, Mirosławowi Cymierkiewicz,
Tadeuszowi Jaworski, Karolowi
Strojek, Marianowi Szewczyk.

Podziękowania

Zarząd LZS "Pogoń" Stanisławice

dziękuje
Bankowi Spółdzielczemu w Kłaju
za przekazanie środków
finansowych w kwocie 200,00 zł
oraz Pani Agnieszce Waławskiej za
kwotę 150,00 zł.
Środki te zostały przeznaczone na
działalność Klubu.

Grupa Kołędnicza

działająca przy Klubie Sportowym
"ZRYW" Szarów
dziękuje wszystkim mieszkańcom
Szarowa i Dąbrowy
za miłe przyjęcie kołedników.

Jednocześnie przepraszamy,
że nie zdążyliśmy wszystkich
odwiedzić. Powodem była choroba
niektórych członków grupy.

REKLAMA

Auto - Komis
Kupno - Sprzedaż
samochodów

Bogdan Kubik
Brzezie 262
Tel: 84-13-68
090-31-57-02

Posiadamy samochody krajowe
i zachodnie dla każdego.

Prowadzimy sprzedaż ratą, bez
zrytów bez pierwszej wpłaty.

Prowadzimy skup samochodów za
gotówkę każdej marki

Kupujemy samochody uszkodzone
do remontu po wypadku.



TOWARZYSTWO UBEZPIECZENIOWE TU • SAMOPOMOC • S.A.

1990

1995

Towarzystwo Ubezpieczeniowe SAMOPOMOC S.A. Ekspozytura w Krakowie ul. Szlak 65
tel. 32-64-46 uprzejmie zaprasza do nowo otwartej Agencji Ubezpieczeniowej w Kłaju.

Agencja prowadzi ubezpieczenia:

- obowiązkowe rolne (budynków od szkód losowych i OC rolnika);
- budynków i lokali mieszkalnych od szkód losowych;
- wyposażenia i sprzętu domowego od kradzieży i szkód losowych;
- następstw nieszczęśliwych wypadków;
- OC, AC, NW pojazdów mechanicznych;
- OC lekarzy, pielęgniarek, nauczycieli, aptek i szkół.

Zapraszamy do naszej siedziby w biurze Spółdzielni Handlowo - Usługowej "Samopomoc Chłopska" w Kłaju.

Tel. 84-11-93 lub 84-14-22.

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH "HADES"

Poleca:

- * sprzedaż trumien * auto - karawan
- * obsługa żałobników
- * przewóz zwłok na terenie całego kraju



CZYNNY CAŁĄ DOBĘ

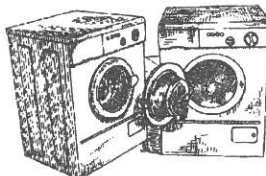
Zdzisław Włodek
32 - 014 Brzezie

tel. (012) 78 - 15 - 00 w. 174
tel. (012) 84 - 12 - 00 w. 174

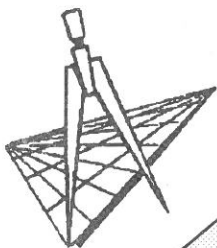
ELEKTROMECHANIKA

Usługi w zakresie napraw:

- pralek automatycznych
- pralek wirnikowych
- odkurzaczy
- innego sprzętu AGD



Ryszard Bąk Szarów 308
Tel 84-27-21



Biuro Usług Geodezyjnych

- pomiary syt. wys.
- podziały
- rozgraniczenia opracowanie dok. do celów prawnych i budowlanych
- inwentaryzacje powykonawcze

Adam Jarecki
Szarów 336/1 (Dom Nauczyciela)

lason
FIRMA
BUDOWLANO
REMONTOWA
ROK ZAŁOŻENIA 1990

SZARÓW 115

32-014 BRZEZIE

OFERUJE

- remonty kapitalne
- roboty wykończeniowe
- tynki wewnętrzne i zewnętrzne
- gładzie gipsowe
- adaptacje poddaszy
- flizowanie
- obiekty pod klucz
- ocieplanie budynków metodą lekką na mokro, wszystkie systemy

Wieloletnie doświadczenie

– wysoka jakość

faktury VAT

– wiarygodność

tel. (0-12) 84-25-03

REKLAMA

ZAKŁAD ELEKTROINSTALACYJNY INTEL - SYS

Instalacje:

- * elektryczne
- * odgromowe
- * pomiary w/w instalacji

Montaż:

- * domofonów
- * wideodomofonów
- * systemów alarmowych
- * systemów grzewczych
- * automatyki do pieców C.O.



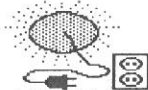
Marian Wajda Szarów 312 Tel: 84-27-39

Jestem płatnikiem VAT

PRZEWIJANIE SILNIKÓW ELEKTRYCZNYCH. INSTALACJE ELEKTRYCZNE

ZAKŁAD WYKONUJE USŁUGI W ZAKRESIE:

- instalacji elektrycznych siły i światła
- przewijania silników 1-fazowych i 3-fazowych
- silników pralek wirnikowych i automatycznych
- naprawy odkurzaczy
- przewijania transformatorów



Roman Żupnik Dąbrowa 218 Tel: 84-27-85

Z
A
P
R
A
S
Z
A
M
Y



CRIBRO

Poligraficzna Agencja
Reklamowo - Wydawnicza

Poleca usługi poligraficzne

Druk : ulotek, gazetek lokalnych, broszur, papieru firmowego, wizytówek, zaproszeń, etykiet. Projektowanie i skład komputerowy.

Nadruk : na tkaninach, metalach, tworzywach sztucznych i innych materiałach.

Oprawa : książek, czasopism i inne prace introligatorskie.

Aleksandra Kociotek

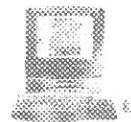
Szarów 298

Tel. 84-14-81

Marcin
Gruszecki

Szarów
152

KOMPUTERY IBM FIRMA USŁUGOWO - HANDLOWA NET - COM



- przepisywanie prac magisterskich
- sprzedaż komputerów i akcesorii
- naprawa sprzętu komputerowego

tel.(012) 84 - 23 - 37, 84 - 24 - 70

Zakład MECHANIKI POJAZDOWEJ "Auto-Rem"

Naprawy główne i bieżące wszystkich typów samochodów osobowych



- * remonty główne 30 % taniej
- * przedłużona gwarancja
- * drobne naprawy w domu klienta
- * przetaczanie tarcz hamulcowych i ciężarowych.
- * specjalizacja **SKODA**



Ryszard Kubicz
Szarów 108 Tel. 84-25-30

GODZINY OTWARCIA

PON.-PT. - 8.00 - 16.00

SOBOTA - 8.00 - 13.00

Serdecznie zapraszamy i zachęcamy młodzież naszej gminy do przekazywania własnych przemyśleń, spostrzeżeń (dot. różnej tematyki), na łamach naszej gazety.

Reklama w "Samodzielności" to Twój sukces !

Redakcja miesięcznika "Samodzielność" zachęca wszystkich handlowców, przedsiębiorców oraz właścicieli prywatnych inicjatyw do zareklamowania swojego sklepu, kawiarni, hurtowni, przedsiębiorstwa itp. Wystarczy zadzwonić, tel. 84-14-48 lub 84-11-00 wew. 34.

W okresie zimowych miesięcy kiedy piłkarze przenieśli się z otwartych boisk do sal działacze Klubów Sportowych zastanawiają się nad rozwiązaniem problemów związanych z działalnością klubów.

Nigdy nie jest tak dobrze, żeby nie mogło być lepiej. Najczęściej bywa tak, że potrzeby przekraczają posiadane środki finansowe. Toteż różne są formy ich zdobycia. Czasem dość oryginalna jak to jest w przypadku działaczy klubu sportowego "Zryw" Szarów, którzy utworzyli zespół kolędniczy z występów którego ewentualne dochody przeznaczają na potrzeby klubu. Zespół ten ze swoim programem już od 26.XII.96 odwiedził mieszkańców Szarowa i Dąbrowy oraz

wystąpił w Łęzkowicach i Przewozie a w dniu 26.I.97r. weźmie udział w Przeglądzie Zespołów Kolędniczych w Mogilanach - imprezie organizowanej przez Wojewódzki Ośrodek Kultury w Krakowie.

Na koniec tej krótkiej spowodowanej szczupłością łamów naszego miesięcznika informacji, wiadomości, która zapewne zainteresuje sympatyków piłki nożnej a w szczególności Szarowa i Dąbrowy. Otóż od stycznia bieżącego roku Klub Sportowy "Zryw" Szarów zatrudnił nowego Szkoleniowca i zespołu piłki nożnej. Jest nim p. Stanisław Leśniak długoletni i doświadczony trener "Bocheńskiego Klubu Sportowego" i od niedawna prowadzący A klasowy

zespół "Szreniawy" Nowy Wiśnicz plasujący się aktualnie na 2-gim miejscu w rozgrywkach Tarnowskiego Związku Piłki Nożnej. Szkoleniowca tego znam osobiście od kilku lat. Jest człowiekiem bardzo komunikatywnym i potrafiącym znaleźć wspólny język z zawodnikami toteż sądzę, że jest to dobra decyzja Zarządu "Zryw" Szarów aby zatrudnić tak doświadczonego trenera.

Jeśli tylko zawodnicy tego klubu zechcą solidnie potrenować w okresie przygotowawczym, to zwolenników tej drużyny czeka w rozgrywkach rundy wiosennej wiele emocji i przyjemnych niespodzianek.

Leszek Jakimowski

Pół żartem



Pół serio

W drogerii.

- Czy jest pan pewien, że ten płyn jest dobry na porost włosów ?
- To jest rewelacja proszę pana !

Wczoraj kapnęło mi parę kropli na mój kieszonkowy grzebień i dziś patrzę, a w kieszeni mam szczotkę !

* * *

Lekarz pyta pacjenta:

- No i jak panu służy ten aparat słuchowy?
- Bardzo dobrze, już trzy razy zmieniałem testament.

Dwaj myśliwi, którzy byli pierwszy raz na polowaniu, wracają do domu.

Jeden narzeka: - No i nie udało nam się nic upolować.

- Wiesz co ? Bo albo te kaczki za wysoko latają, albo my za nisko podrzucamy psa...

* * *

Reklama

- Pani Magdo, jaki jest najlepszy środek do zmywania naczyń ?
- Próbowałam różnych, ale najbardziej podoba mi się mój mąż Piotr.

H O R O S K O P



Wodnik (21I-19II)

Pamiętaj, że wszystko na tym świecie ma kres - nawet smutek. Z sytuacji przymusowych nie wyzwalaj się zbyt gwałtownie. Będiesz w centrum zainteresowań ze względu na rozbudzenie siły osobowości. Unikaj jednak wybuchowości, a także ostrych i skrajnych działań. Staraj się zachować równowagę we wszystkim, co robisz. Bowiem brak zrównoważenia może przekreślić Twoje dotychczasowe dążenia. Nowatorstwo i pomysłowość w pracy przysporzą Ci wielu materialnych profitów. Szansa wywyższenia na skutek docenionych zasług. W biznesach los będzie Ci sprzyjał, o ile okiełznasz gwałtowne ambicje. Awantury nie są wskazane. W miłości porwie Cię potrzeba nieprzewidywanych nowych doznań. Zafascynują Cię związki wypadające z ram przyjętych konwencji. Nie będzie to jednak korzystne dla Twojego systemu nerwowego. Nie eksperymentuj ze zdrowiem, ale poddaj się solidnej lekarskiej diagnozie i popatrz na swój organizm jak na drogocenny skarb. "Woda spływa do jeziora. Obraz twórczego ograniczenia. Potężne rygory, które Człowiek szlachetny nakłada na swoje postępowanie, prowadzą do zwycięstwa".

Przysłowia lutowe

Powiadają, że Gromnica (2II) już Ci zimy połowica, ale bywać nie nowina, że dopiero ją zaczyna.

* * * * *

Gdy na Święty Walek deszcze, mrozy wrócą jeszcze.

Gazeta "SAMODZIELNOŚĆ" - wydawca Rada Gminy, redaktor naczelny - Dorota Kupiec Skład redakcji: Renata Gądek, Leszek Jakimowski, Dionizy Kołodziejczyk. Adres redakcji: 32 - 015 Klaj, tel. 84 - 14 - 48, 84 - 11 - 00 wew.34, tel / fax 84 - 13 - 33. Za treść ogłoszeń i reklam, redakcja nie odpowiada. Zastrzegamy sobie prawo skracania nadesłanych materiałów.